



# Bitácora de Pesca Deportiva en Aguas Marinas Marine Sportfishing Logbook

OFICINA DE \_\_\_\_\_ CLAVE \_\_\_\_\_ FECHA DE RECEPCION \_\_\_\_\_

<b>DATOS DE LA EMBARCACION</b> (vessel information)			
NOMBRE (name)	NACIONALIDAD (nationality)	PERMISO (license)	MATRICULA (vessel)
		NUMERO (number)	NUMERO (number)
CAPACIDAD DE BODEGA PARA CAPTURA (capacity of hold for capture) _____ ton.	ESLORA (length) _____ m.	MANGA (beam) _____ m.	No. EQUIPOS DE PESCA (No. Fishing gear) _____

PUERTO DE SALIDA (departure port) <b>Cabo San Lucas</b>		NOMBRE DEL SITIO DE EMBARQUE (name of the departure place) <b>Cabo San Lucas</b>	
FECHA DE SALIDA (departure date)	DIA Y HORA DE INICIO (date and start time)	DIA Y HORA DE TERMINACION (Date and end time)	FECHA DE ARRIBO (Arrival date)
		<b>Cabo San Lucas</b>	
No. DE PESCADORES (Nr of fishermen)	No. DE TRIPULANTES (Nr of crew members)	No. DE ARTES DE PESCA UTILIZADOS (No. Fishing gear used)	ZONA DE PESCA (Fishing zone)
CARNADA (bait) _____ especie Cantidad (kg) _____		CARNADA VIVA (live bait) _____ especie Cantidad (kg) _____	

ESPECIE (species)	CLAVE	No. PECES (Nr. fishes)	DEVUELTOS	RETENIDOS	PESO kg (Weight)	TALLA MINIMA cm (mimum size)	TALLA MAXIMA cm (maxim size)	TALLA PROMEDIO cm (middle size)
MARLIN (Marlin)	4781423H							
PEZ VELA (Sailfish)	7241425H							
PEZ ESPADA (Swordfish)	7161425H							
SABALO (Tarpon)	7771629H							
DORADO (Dolphinfish)	3031424H							
PEZ GALLO (Roosterfish)	7201429H							
TIBURON (Shark)	8321424H							
OTRAS (Others)								

LOS DATOS CONSIGNADOS EN EL PRESENTE DOCUMENTO SON ABSOLUTA RESPONSABILIDAD DEL DECLARANTE, ARTICULO 88, FRACCION 1 DEL REGLAMENTO DE LA LEY DE PESCA

**EL MANIFESTANTE**

**ACUSE DE RECIBO DE LA SAGARPA**

\_\_\_\_\_  
NOMBRE CARGO FIRMA NOMBRE CARGO SELLO

NOTA: ESTE DOCUMENTO NO ES VALIDO SI LLEVA TACHADURAS O ENMENDADURAS, UTILICE EL REVERSO PARA REGISTRAR LOS Nos. DE PERMISOS INDIVIDUALES Y NOMBRES DE



**INSTRUCTIVO PARA EL LLENADO DE LA BITÁCORA DE PESCA DEPORTIVA EN AGUAS MARINAS  
INSTRUCTIVE FOR THE FILLING OUT OF THE SPORTFISHING LOGBOOK (MARINE WATERS)**

**SAGARPA-BP-04**

**OFICINA DE PESCA:** El jefe de oficina que reciba esta bitácora, escribirá el nombre de la Oficina de Pesca correspondiente.

**CLAVE:** El jefe de oficina que reciba esta bitácora escribirá la clave correspondiente a la Oficina de Pesca.

**FECHA DE RECEPCIÓN:** El jefe de oficina que reciba esta bitácora, deberá anotar la secuencia día-mes-año en el que se reciba la misma. El día y año deberán anotarse con números arábigos. El mes deberá anotarse utilizando abreviaturas. Por ejemplo: 5 de julio de 2000 se anotará 05-jul-00.

**DATOS DE LA EMBARCACIÓN**

**NOMBRE:** Anotar el nombre de la embarcación.

**NACIONALIDAD:** Anotar la nacionalidad de la bandera de la embarcación.

**PERMISO:** Anotar el número del permiso otorgado al barco para llevar a cabo actividades de pesca deportivo-recreativa a bordo.

**MATRÍCULA:** Anotar el número de matrícula otorgado por la autoridad correspondiente.

**CAPACIDAD DE BODEGA PARA CAPTURA:** Anotar la capacidad de bodega que tiene la embarcación para conservar las capturas, en toneladas.

**ESLORA :** Anotar la medida de la eslora de la embarcación en metros lineales.

**MANGA:** Anotar la medida de la manga de la embarcación en metros lineales.

**No. EQUIPOS DE PESCA:** Anotar el número de equipos de pesca que lleven a bordo de la embarcación.

**PUERTO DE SALIDA:** Anotar el nombre del puerto del cual zarpa originalmente el barco.

**NOMBRE DEL SITIO DE EMBARQUE:** Anotar el nombre del sitio en donde abordan los pescadores rumbo a la pesca.

**FECHA DE SALIDA:** Anotar la secuencia día-mes-año del día en que salga la embarcación del puerto. El día y año deberán anotarse con números arábigos. El mes deberá anotarse utilizando abreviaturas. Por ejemplo: 5 de Julio de 2000 se anotará 05-jul-00.

**DIA Y HORA DE INICIO:** Anotar la secuencia día-mes-año del día en que inicie la operación de pesca, así como también la hora en que se inicien éstas.

**DIA Y HORA DE TERMINACIÓN:** Anotar la secuencia día-mes-año del día de término de la faena de pesca, así como también la hora. En ambos casos la precisión de la hora será a minutos; por ejemplo: las cinco y media de la mañana se expresará 05:30, mientras que las cinco y media de la tarde se expresará 17:50 horas, además el día y año deberán anotarse con números arábigos, el mes deberá anotarse utilizando abreviaturas. Por ejemplo: 5 de Julio de 2000 se anotará 05-jul-00.

**FECHA DE ARRIBO:** Anotar la secuencia día-mes-año del día en que arribe la embarcación al puerto. El día y año deberán anotarse con números arábigos. El mes deberá anotarse utilizando abreviaturas. Por ejemplo: 5 de Julio de 2000 se anotará 05-jul-00.

**PUERTO DE ARRIBO:** Anotar el nombre del puerto de arribo.

**No. DE PESCADORES:** Anotar el número de pescadores a bordo de la embarcación.

**No. DE TRIPULANTES:** Anotar el número de tripulantes a bordo de la embarcación.

**No. DE ARTES DE PESCA UTILIZADOS:** Anotar el número de artes de pesca utilizados en la pesca a bordo de la embarcación.

**ZONA DE PESCA:** Anotar en coordenadas geográficas el sitio de inicio y el de término de las operaciones de pesca que se reportan. La precisión en ambos casos será a minutos.

**CARNADA:** Si utilizó carnada en sus operaciones de pesca, escribir el nombre y la cantidad en kilogramos.

**CARNADA VIVA:** Si utilizó carnada viva en sus operaciones de pesca, escribir el nombre y la cantidad en kilogramos.

**ESPECIE:** Para cada especie indicada en cada renglón, anotar en la columna correspondiente el número de peces capturados en el viaje, el número de peces devueltos, el número de peces retenidos. El peso en kilogramos del total de peces retenidos, la talla mínima, máxima y promedio en centímetros.

**OTRAS:** Anotar el número de peces capturados de otras especies, que será la suma del número de peces devueltos y el número de peces retenidos durante el viaje de pesca, también anotar el peso en kilogramos, la talla máxima de los peces capturados, medidos en centímetros, así como la talla promedio de los peces capturados durante el viaje de pesca, medidos en centímetros.

**LISTA DE PESCADORES**

Deberá anotarse la lista de pescadores en el reverso de la hoja.

**EL MANIFESTANTE**

El capitán y/o patrón de pesca escribirá su nombre y firmará la bitácora de pesca responsabilizándose de la información vertida en ésta.

**ACUSE DE RECIBO DE LA SAGARPA**

El Jefe de la Oficina de Pesca que está recibiendo la bitácora, anotará su nombre, cargo y su firma.

**FISHERIES OFFICE:** The Head of the Office that receives this logbook, will write down the name of the correspondent Fisheries Office.

**CODE:** The Head of the Office that receives this logbook will write down the code of the correspondent SAGARPA Office.

**DATE OF RECEPTION:** The Head of the Office that receives this logbook, will write down the sequence day-month-year in which the same one is received. The day and year will be written down in Arabic numbers. The month will be written down using abbreviations. For example: July 5 2000 will be written 05-Jul-00.

**VESSEL INFORMATION**

**NAME:** To write down the name of the vessel.

**NATIONALITY:** To write down the nationality of the flag of the vessel.

**PERMIT.** To write down the number of the permit granted to the ship to carry out activities of sport-recreational fishing on board.

**VESSEL:** To write down the registration number granted by the respective authority.

**STORAGE CAPACITY:** To write down the storage capacity of the craft, (in tons). For the conservation of the catches.

**LENGTH:** To write down the length of the craft in lineal meters.

**BEAM.** To write down the beam of the craft in lineal meters.

**FISHING GEAR:** To write down the fishing gear on board of the vessel.

**DEPARTURE PORT:** To write down the name of the port of origin of the sailing out.

**NAME OF THE DEPARTURE PLACE:** The name of the place where the fishermen embark.

**DEPARTURE DATE AND TIME:** To write down the sequence day-month-year of the day when the fishing operation starts, as well as the port in time. The day and year will be written down in Arabic numbers. The month will be written down using abbreviations. For example: 5 of July 2000 will be written 05-Jul-00.

**DATE AND END TIME:** To write down the sequence day-month-year of the day of term of the fishing operation as well as the time. In both cases the time will be expressed in hours and minutes; for example five thirty in the morning will be expressed 05:30, while five thirty in the afternoon will be expressed 17:50hours. The day and year will also be written down in Arabic numbers, the month will be written down using abbreviations. For example: 5of July 2000 will be written down 05-Jul-00.

**ARRIVAL DATE:** To write down the sequence day-month-year of the day of arrival to the port. The day and year will be written down in Arabic numbers. The month will be written down using abbreviations. For example: 5 of July 2000 will be written 05-Jul-00.

**ARRIVAL PORT:** To write down the name of the port.

**Nr. OF FISHERMEN:** To write down the number of fishermen on board of the vessel.

**Nr. OF CREW MEMBERS:** To write down the number of the crew members on board of the vessel.

**FISHING GEAR USED:** To describe the fishing gear used in fishing operations.

**FISHING ZONE:** To write down on the map the code of the quadrant corresponding to the carried out sets.

**BAIT:** If live bait was used in their fishing operations, to write down the kind and the quantity in kilograms.

**LIVE BAIT:** If Live Bait was used in their fishing operations, to write down the kind and the quantity in kilograms.

**SPECIE:** To specify, in the corresponding column for each species: the number of fishes captured during the trip; the number of fishes returned to the sea, and the number of fishes retained. The total of the fishes retained, must specify its weight in kilograms, as well as its minimum, maximum and average size in centimeters .

**OTHERS:** To write down of others species the total account of the catch during the trip (the number of the returned fishes plus the number of the retained fishes). The total of the fishes retained, must specify its weight in kilograms, as well as the average size, in centimeters.

**LIST OF FISHERMENT**

The list of fisherment will be written down in the reverse of the sheet.

**SIGNATORY**

The Captain and/or the Skipper of the vessel, will write down his name and signature on the logbook, taking responsibility of the provided information.

**RECEIVE DATE IN SAGARPA OFFICE**

The Head of the Office will write down his name, position and signature.